



Via Galileo Galilei, 13
Pandino (CR) – 26025 - IT



+393401516929



g.garganolavoro@gmail.com



<https://www.linkedin.com/in/gabriele-gargano-3aaa3448>

<http://www.proz.com/profile/3212974>

OBJECTIVE

I would like to become a very good translator because I enjoy the world of languages and I believe that communication is the key element to anything you want to do. I'd like to improve my skills in it and do something to get the world a better place.

GABRIELE GARGANO

WORK EXPERIENCES

April 2020 - Present

- Traslator
- Freelancer on Proz.com
- I am offering a translation service of Curriculum Vitae, Cover letter for a new job or for looking for a new home, and in other fields, from English or German to Italian. Since I'm working for an international company, I have some skills to translate user and technical manual.

Juli 2019 - Present

- Field Support Technician
- Antil SPA – Member of Bystronic
- Startup and programming of new automation system at customer site. Operator training course. Field and remote technical assistance in case of machine breakdown.

October 2017 - June 2019

- Automation Technician
- ACS Dobfar SPA
- Maintenance of the SCADA and PLC part of the systems present in 3 sites of the company. Assistance to technicians and operators on the field during breakdowns. Implementation of new functions on the machinery's software.

EDUCATION

July 2020

- German Course – C1
- Goethe Institut Mailand
- Grammar, vocabulary, oral and written production of the German language up to the C1 level of the Common European Framework of Reference for Languages.

July 2019

- English Course – B2
- British School Milan
- Grammar, vocabulary, oral and written production of the English language up to the B2 level of the Common European Framework of Reference for Languages.

October 2016

- Installer and service technician of industrial automation systems
- Cearformazione for Lombardy Region
- Make the startup of industrial automation systems. Carry out monitoring and provide preventive maintenance of an industrial automation system. Carry out operational restore of industrial automation systems in case of breakdowns and malfunctions.

September 2006 - July 2011

- Diploma in Technician Of Electronic Industries
- IPIA F.Marazzi - Crema (CR) - IT
- Electro electronic technologies and applications. Technologies and techniques of installation and maintenance of electronic systems.

SKILLS AND COMPETENCES

- I have good communication skills acquired through jobs as Field Support Technician because I've to interface a lot of time with the customer and with the operators.
- I can handle work tools such as drill, flex, electric screwdriver, hammers, screwdrivers, etc....
- During the school and by self-education, I learned how to use Microsoft packages such as Excel, Word, Power Point, Outlook.
-

HOBBIES

Often on the weekends some of my friends and I go plogging on the banks of rivers, just to pick up some trash and make the river and the world a better place. I like also reading, learning new languages, watching TV series, and I really enjoy mountain biking.

In compliance with the Italian legislative Decree no. 196 dated 30/06/2003, I hereby authorize you to use and process my personal details contained in this document.

